

# Garden-Sun F2206

Installations- und Gebrauchsanweisung  
Mode d'installation et emploi  
Istruzioni per l'installazione e l'uso



Diese Bedienungsanleitung sollte vom Besitzer aufbewahrt werden und jederzeit griffbereit sein.  
Ce mode d'emploi doit toujours être conservé à portée de main par le propriétaire de l'appareil.  
Il proprietario del grill deve conservare il presente manuale d'uso e tenerlo sempre a portata di mano.

## Wichtige Hinweise

Vor der Montage und dem Gebrauch dieses Geräts diese Anleitung sowie die Sicherheitsinstruktionen auf der Plastikrondelle der Gasflasche durchlesen. Das Gerät darf nur entsprechend den gültigen Vorschriften installiert und betrieben werden. Feuerpolizeiliche Vorschriften beachten.

- Das Gerät darf nur im Freien oder in grossen, gut belüfteten Räumen verwendet werden.
- Das Gerät darf nicht in Wohnräumen und Räumen unterhalb des Erdgeschosses (z.B.Keller) verwendet werden.
- An Gerät darf nur der mitgelieferte Schlauch und Druckregler von 30 mbar montiert werden.
- Während des Betriebs muss zwischen Gerät und brennbarem Material ein Mindestabstand von 60 cm eingehalten werden.
- Während des Betriebs darf das Gerät nicht unbeaufsichtigt sein.
- Während des Betriebs darf das Gerät nicht an einen anderen Standort verschoben werden.
- Reparaturen und Wartung technischer Bauteile des Geräts dürfen ausschliesslich vom Fachmann ausgeführt werden.
- Das Gerät erst wieder in Betrieb nehmen, wenn eine allfällige Fehlerursache behoben ist.
- Das Gerät ist so aufzustellen und zu sichern, dass es durch den Einfluss von z.B. Wind oder Drittpersonen nicht umgeworfen werden kann.
- Bei auftretenden Problemen (z.B. Gasgeruch) das Gerät abstellen und den Hahn der Gasflasche schliessen.
- Nach dem Zusammenbau sowie nach jedem Gasflaschenwechsel muss die Standfestigkeit des Geräts kontrolliert werden. Gleichzeitig muss auch die Dichtheit zwischen Flasche und Druckregler kontrolliert werden.
- Nach jedem Gebrauch des Geräts muss der Gasflaschenhahn geschlossen werden.
- Jede unsachgemässe Intervention am Gerät hat den Verlust einer allfälligen Garantiehafung zur Folge.
- Das Gerät so aufstellen, dass es nicht näher als 60 cm von einer Wand oder 45 cm von der Decke entfernt steht.
- Um die Dichtheit zu prüfen, einen handelsüblichen Lecksuchspray oder Seifenwasser verwenden. Dazu nie eine offene Gasflamme verwenden.
- Nebst der Gasflasche keine anderen Gegenstände in das Flaschenfach legen. Die Lüftungsöffnungen am Flaschenbehälter müssen freigehalten werden.
- Das Gerät abkühlen lassen, bevor es an einen anderen Standort transportiert wird.
- Immer darauf achten, dass sich niemand an den heissen Teilen des Geräts verbrennen kann.

## Montage

Folgendes Werkzeug wird benötigt: Steckschlüssel 10 und 13 mm / Engländer von ca. 20 cm Länge / Zange mind. 23 cm lang / Kreuzschraubenzieher / Lecksuchspray oder Seifenwasser.

### Einzelteile:

Basis mit Flaschenfach

Mast mit 3 Streben

Galvanisierter Schlauch 86 cm lang

Reflektor Durchmesser 813 mm mit 6 Unterlagsscheiben (D. 8 mm) und Muttern

4 Schrauben 6x10 mm für die Montage des Mastes und des Brenners

3 Schrauben 8x166 mm für die Streben und die Basis

3 Boden-Befestigungen

6 Schrauben + Mutter 6x10 mm für die Bodenbefestigung

### 1. Etappe

- 1.1 Die 3 Streben in die in der Basis vorgesehenen Sitze festschrauben.
- 1.2 Dafür 3 Schrauben 6x16 mm verwenden.

### 2. Etappe

- 2.1 Den Mast über die 3 Streben platzieren.
- 2.2 Dafür 6 Schrauben 6x35 mm mit den entsprechenden Muttern verwenden.

### 3. Etappe

- 3.1 Das Flaschenfach auf die Basis stellen

### 4. Etappe

- 4.1 Den Gasschlauch Schlauchanschluss beim Brenner befestigen (gut auf die Schlauchtülle schieben)
- 4.2 Die Mutter des Gasschlauchs festziehen.
- 4.3 Den kompletten Brenner auf den Mast setzen, 4 Schrauben 6x10 mm

### 5. Etappe

- 5.1 Darauf achten, dass die Oeffnungen am Mast und am Brenner übereinstimmen und dass die Schrauben gut angezogen sind.
- 5.2 Eine Unterlagsscheibe 8 mm auf jeden Reflektorträger legen.

### 6. Etappe

- 6.1 Den Reflektor mittels 3 Unterlagsscheiben und 3 Muttern fixieren.

### 7. Etappe

- 7.1 Den Flaschenbehälter hochheben und seitlich neben den Mast stellen.
- 7.2 Den Druckregler an der Gasflasche anschliessen und festziehen. Achtung: Linksgewinde – nicht zu fest mit Schlüssel festziehen, da Weichdichtung.
- 7.3 Den Gasschlauch am Reglerausgang befestigen (Schlauchende erwärmen)
- 7.4 Die Gasflasche im Flaschenfach aufstellen und den Flaschenbehälter in Position bringen.

## Was können Sie bei Problemen unternehmen?

### Problem:

Der Pilotbrenner zündet nicht

### Grund:

Der Schalter ist auf Pos. OFF  
Gasflasche leer  
Die Düse ist verstopft  
Luft im Schlauch

### Lösung:

Schalter auf Pos. ON drehen  
Neue Gasflasche anschliessen  
Düsenöffnung reinigen  
Zünden, bis Gas kommt

Pilotbrenner zündet, aber  
brennt nicht weiter

Verunreinigung um Brenner  
Thermosonde defekt  
Zuwenig Gasdruck  
Zuwenig Druck (falscher od.  
defekter Druckregler)

Betroffene Partien reinigen  
Thermosonde ersetzen (lassen)  
Flasche fast/ganz leer  
Regler kontrollieren

Der Hauptbrenner zündet nicht

Düse verschmutzt/verstopft  
Thermosonde defekt  
Pilotbrenner schlecht positioniert  
(Flamme an falschen Ort)  
Brenner schlecht montiert

Hauptbrennerdüse reinigen  
Thermosonde ersetzen (lassen)  
Pilotbrenner richtig positionieren  
Anschlüsse/Position kontrollieren  
und wenn nötig ändern

## Gebrauchsanweisung / Inbetriebsetzung

1. Gasflaschenhahn öffnen
2. Schaltergriff eindrücken und auf Pos. PILOT drehen (1/4 Drehung im Gegenuhrzeigersinn)
3. Schaltergriff eindrücken und gleichzeitig den sich darunter befindlichen Knopf der Piezozündung ein- oder mehrmals eindrücken, bis der Pilotbrenner brennt. (Batterien sind nicht im Lieferumfang enthalten)  
Den Schaltergriff weiterhin während ca. 20 Sek. ganz eingedrückt halten. (Aufheizung Zündsicherung).
4. Schaltergriff loslassen - der Pilotbrenner muss weiterbrennen – dann nach links drehen bis LO. Nun zündet der Hauptbrenner. Die gewünschte Leistung kann nun durch Drehen des Schaltergriffs zwischen LO und HI eingestellt werden.

**Zur Beachtung:** Bei einer neuen Flasche muss der Schaltergriff länger eingedrückt gehalten werden, damit die im Schlauch befindliche Luft entweichen kann. Piezozünder-Knopf periodisch eindrücken, bis Gas kommt und die Pilotbrennerflamme zündet, dies immer bei eingedrücktem Schaltergriff.

## Abstellen

1. Schaltergriff auf Pos. PILOT zurückdrehen
2. Schaltergriff auf Pos. OFF zurückdrehen
3. Gasflaschenhahn schliessen.

## Lagerung

1. Sich vergewissern, dass Gasflaschenhahn gut geschlossen ist
2. Druckregler und Gasschlauch demontieren
3. Regler und Schlauch optisch prüfen, wenn nicht in Ordnung, ersetzen
4. Nie eine Gasflasche unter dem Erdboden oder einem kleinen, schlecht belüfteten Raum aufbewahren.

## Unterhalt

Die lackierten Partien mit einem Lappen und einem milden Reinigungsmittel abwischen. Nie kratzenden Schwämme oder aggressive Reinigungsmittel verwenden. Das Gerät ist mit einem fahrbaren Untersatz versehen, welcher sich ausgezeichnet eignet bei flachen und regelmässigen Böden. Es kann keine Garantie übernommen für Schäden am Fahrwerk, die bei unsachgemässer Verwendung entstehen (Kies, Rasen, grosse Fugen, Zwischenräume, usw.)

## Technische Spezifikationen

- Schirm-Gasheizung für Einsatz im Freien oder grossen, gut belüfteten (Räumen (z.B. Zelte)
- Gehäuse aus einbrennlackiertem Stahl oder Inox (je nach Modell)
- Brennerreflektor aus Inox
- Wärmereflektion durch Schirm
- CE-zertifiziert

## Technische Daten

Nennwärmebelastung	13 kW
Gasverbrauch max	1000 g/h
Betriebsdruck	30 mbar
Gewicht	17.5 kg
Höhe inkl. Basis	225 cm

Um unter normalen Betriebsbedingungen die einwandfreie Funktion der Installation zu gewährleisten, wird empfohlen, Schlauch und Druckregler vor Ablauf von 10 Jahren nach dem Herstellungsdatum auszutauschen.

## Remarques importantes

Avant d'installer et d'utiliser cet appareil, lisez ce manuel et les consignes de sécurité sur la rondelle en plastique de la bouteille de gaz. L'appareil ne doit être installé et utilisé que conformément aux prescriptions en vigueur. Respecter la réglementation en matière d'incendie.

- L'appareil ne doit être utilisé qu'à l'extérieur ou dans de grandes pièces bien aérées.
- L'appareil ne doit pas être utilisé dans les pièces d'habitation et des endroits situés sous le rez-de-chaussée (p. ex. sous-sol).
- Seul le flexible et le détendeur de 30 mbar fournis doivent être montés sur l'appareil.
- Pendant le fonctionnement, une distance minimale de 60 cm doit être respectée entre l'appareil et les matériaux combustibles.
- L'appareil ne doit pas être laissé sans surveillance pendant le fonctionnement.
- Ne déplacez jamais l'appareil à un autre endroit pendant le fonctionnement.
- Les réparations et l'entretien des composants techniques de l'appareil ne doivent être effectués que par un spécialiste.
- Ne remettez pas l'appareil en service tant que le défaut n'a pas été corrigé.
- L'appareil doit être installé et fixé de manière sécurisée, afin qu'il ne puisse pas être renversé par le vent, une manœuvre mécanique et des personnes tiers, par exemple chemin de passage.
- En cas de problème (par ex. odeur de gaz), éteignez l'appareil et fermez le robinet de la bouteille de gaz.
- La stabilité de l'appareil doit être vérifiée après le montage et après chaque changement de bouteille de gaz. En même temps, l'étanchéité entre la bouteille et le détendeur doit également être vérifiée.
- Le robinet de la bouteille de gaz doit être fermé après chaque utilisation de l'appareil.
- Toute intervention incorrecte sur l'appareil entraînera la perte de toute responsabilité de garantie.
- Installez l'appareil de manière à ce qu'il ne soit pas à moins de 60 cm d'un mur ou à 45 cm du plafond.
- Pour vérifier s'il y a des fuites, utilisez un vaporisateur de détection de fuites disponible dans le commerce ou de l'eau savonneuse. Ne jamais utiliser une flamme de gaz nue à cette fin.
- Ne placez aucun objet dans le compartiment de la bouteille autre que la bouteille de gaz. Les ouvertures d'aération de la bouteille doivent être maintenues libres.
- Laissez refroidir l'appareil avant de le déplacer à un autre endroit.
- Veillez toujours à ce que personne ne puisse se brûler sur les parties chaudes de l'appareil.

## Montage

Besoin en outils : Clés à douilles 10 et 13 mm / Anglais env. 20 cm de long / Pince min. 23 cm de long / Tournevis cruciforme / Spray de détection de fuites ou eau savonneuse.

### Pièces détachées:

Socle avec compartiment à bouteille

3 Barres soutien mât brûleur (STEP1)

Tuyau gaz 86 cm de long

Réflecteur ø 813 mm avec 6 rondelles (D. 8 mm) avec écrous

4 vis M 6x10 mm pour le montage du mât et du brûleur

3 vis M 8x166 mm pour les entretoises et le socle

3 Fixations pour le socle

6 vis + écrous M 6x10 mm pour les fixations du socle

### Étape 1

- 1.1. Vissez dans le socle les 3 barres dans les sièges prévus à cet effet
- 1.2. Pour ce faire, utiliser 3 vis M 6x16 mm.

### Étape 2

- 2.1. Placer le mât sur les 3 entretoises.
- 2.2. Pour ce faire, utiliser 6 vis M 6x35 mm avec les écrous appropriés.

### Étape 3

- 3.1. Positionnement du compartiment à bouteilles sur son socle

### Étape 4

- 4.1. Fixez le raccord du tuyau de gaz au brûleur (glissez profondément le tuyau sur la tétine).
- 4.2. Serrez l'écrou du tuyau à gaz.
- 4.3. Placez le brûleur complet sur le mât, 4 vis M 6x10 mm

### Étape 5

- 5.1. Assurez-vous que les ouvertures du mât et du brûleur sont alignées et que les vis sont bien serrées.
- 5.2. Placer une rondelle de 8 mm sur chaque support réflecteur.

### Étape 6

- 6.1. Fixer le réflecteur avec 3 rondelles et 3 écrous.

## Étape 7

- 7.1. Soulevez la bouteille et placez-la sur le côté du mât.
- 7.2. Raccorder le détendeur à la bouteille de gaz et serrer. Attention : Filetage est à gauche - ne pas serrer trop fort avec une clé, car le joint est en matière caoutchouc noir.
- 7.3. Fixer le tuyau de gaz à la sortie du détendeur (chauffer légèrement l'extrémité du tuyau)
- 7.4. Positionner et mettez la bouteille de gaz dans son compartiment.

## Solutions pour résoudre un dysfonctionnement ?

### Problèmes

La veilleuse ne s'allume pas

### Raisons

L'interrupteur est en position OFF  
Bouteille de gaz est vide  
La buse est bouchée (saleté).  
Air dans le tuyau

### Solution

Tourner le robinet en position ON  
Raccorder la nouvelle bouteille de gaz  
Nettoyer ou changer la buse  
Insistez jusqu'à ce que le gaz arrive.

La flamme pilote s'allume, mais ne continue pas à brûler

Saletés autour du brûleur  
Thermocouple défectueux  
Pression de gaz insuffisante  
(détendeur incorrect ou défectueux)

Nettoyer les zones souillées  
Remplacer le thermocouple par un spécialiste  
Bouteille presque ou entièrement vide  
Vérifier le détendeur

Le brûleur principal ne s'allume pas

Buse sale / bouchée  
Thermocouple défectueux  
Brûleur pilote mal positionné  
(flamme au mauvais endroit)  
Brûleur mal monté

Nettoyer la buse du brûleur principal  
Remplacer le thermocouple  
Positionner correctement le brûleur flamme pilote  
Vérifier les raccords/position et placez la flamme correctement au thermocouple

## Mode d'emploi / Mise en service

1. Ouvrir le robinet de la bouteille de gaz
2. Pousser la poignée de l'interrupteur et la tourner en position PILOT (1/4 de tour dans le sens contraire des aiguilles d'une montre)
3. Enfoncer la poignée de l'interrupteur et peser simultanément sur bouton d'allumage piézoélectrique en pressant une ou plusieurs fois jusqu'à ce que la veilleuse brûle. Maintenir la poignée complètement enfoncée pendant env. 20 secondes. Chauffage du thermocouple (sécurité d'allumage). Les piles ne sont pas incluses.
4. Relâchez la poignée de l'interrupteur - le brûleur flamme pilote doit continuer à brûler - puis tournez-la poignée vers la gauche jusqu'à LO. Le brûleur principal s'allume. La puissance désirée peut maintenant être réglée en tournant la poignée entre LO et HI.

**Remarque:** Pour une bouteille neuve, la poignée de l'interrupteur doit être maintenue en place plus longtemps afin que l'air contenu dans le tuyau puisse s'échapper. Appuyer périodiquement sur le bouton d'allumage piézoélectrique jusqu'à ce que le gaz sorte et que la flamme du brûleur pilote s'allume, toujours avec la poignée de commande enfoncée.

## Fermer

1. Remettre la poignée de l'interrupteur en position PILOT
2. Tourner la poignée de l'interrupteur en position OFF
3. Fermer le robinet de la bouteille de gaz.

## Stockage

1. S'assurer que le robinet de la bouteille de gaz soit correctement fermé
2. Retirer le régulateur de pression (détendeur) avec le tuyau de gaz
3. Vérifier visuellement l'état du détendeur et du tuyau, s'ils ne sont pas corrects, les remplacer. Ne jamais entreposer une bouteille de gaz en sous-sol (cave, parking sous-terrain) ou dans un petit local mal ventilé (garage).

## Maintenance

Essuyez les zones laquées avec un chiffon et un détergent doux. N'utilisez jamais d'éponges à gratter ou des produits de nettoyage agressifs. L'appareil est équipé d'une base mobile, idéale pour les sols plats et réguliers. Aucune garantie ne peut être donnée pour les dommages au châssis causés par une mauvaise utilisation (gravier, herbe, grands joints, plaintes, etc.).

## Spécifications techniques

- Parasol chauffant pour l'extérieur ou dans de grands endroits bien aérés et ventilés (p. ex. tentes, cantines, terrasses)
- Boîtier en acier laqué au four ou en acier inoxydable (selon le modèle)
- Réflecteur du brûleur en inox
- Réflexion de la chaleur par diffusion
- Certifié CE

## Données techniques

Puissance 13 kW  
Consommation de gaz max. 1000 g/h  
Pression de service 30 mbar  
Poids 17,5 kg  
Hauteur avec socle 225 cm

Afin de garantir un parfait fonctionnement de l'installation dans des conditions de fonctionnement normales, nous recommandons de changer tuyau de raccordement et détendeur au plus tard 10 ans après sa date de fabrication.

## Avvertenze importanti

Prima di installare e mettere in funzione l'apparecchio, leggere il presente manuale e le istruzioni di sicurezza sulla rondella di plastica della bombola del gas. L'apparecchio può essere installato e utilizzato solo in conformità alle norme vigenti. Rispettare le norme antincendio.

- L'apparecchio deve essere utilizzato solo all'esterno o in ambienti ampi e ben ventilati.
- L'apparecchio non deve essere utilizzato nei salotti e nei locali al di sotto del piano terra (ad es. cantina).
- Solo il tubo flessibile e il regolatore da 30 mbar in dotazione possono essere montati sull'unità.
- Durante il funzionamento deve essere mantenuta una distanza minima di 60 cm tra l'apparecchio e i materiali combustibili.
- L'apparecchio non deve essere lasciato incustodito durante il funzionamento.
- Non spostare l'unità in un'altra posizione durante il funzionamento.
- Le riparazioni e la manutenzione dei componenti tecnici dell'apparecchio possono essere eseguite solo da personale specializzato.
- Non riavviare l'unità finché la causa dell'errore non è stata eliminata.
- L'apparecchio deve essere montato e fissato in modo che non possa essere rovesciato dal vento o da terzi.
- In caso di problemi (ad es. odore di gas), spegnere l'apparecchio e chiudere la valvola della bombola del gas.
- La stabilità del dispositivo deve essere verificata dopo il montaggio e ad ogni cambio della bombola del gas. Allo stesso tempo, deve essere controllata anche la tenuta tra la Bombola e il regolatore.
- Il rubinetto della bombola del gas deve essere chiusa dopo ogni utilizzo dell'apparecchio.
- Qualsiasi intervento scorretto sul dispositivo comporterà la perdita di qualsiasi responsabilità in garanzia.
- Per verificare la presenza di perdite, utilizzare un rilevatore di perdite o acqua saponata. Non utilizzare mai una fiamma a gas (per esempio accendino) per questo scopo.
- Non collocare nel vano bombola nessun altro oggetto oltre alla bombola del gas. Le aperture di ventilazione del vano porta bombola devono essere mantenute libere.
- Lasciare raffreddare l'unità prima di spostarla in un altro luogo.
- Assicurarsi che nessuno possa bruciarsi sulle parti calde dell'unità.

## Montaggio

È necessario il seguente strumento: Chiave a tubo da 10 e 13 mm / Inglese lungo circa 20 cm / Pinze lunghe min. 23 cm / Cacciavite a croce / Rilevamento perdite a spruzzo o acqua saponata.

### Singole parti:

Base con vano portabombola

Albero a 3 montanti

Tubo zincato lungo 86 cm

Riflettore 813 mm diametro con 6 rondelle (P. 8 mm) e dadi

4 viti 6x10 mm per il montaggio del montante e del bruciatore

3 viti 8x166 mm per i puntoni e la base

3 Fissaggio a pavimento

6 viti + dado 6x10 mm per montaggio della base

### 1. Fase

- 1.1. Avvitare i 3 montanti sedi previste nella base.
- 1.2. A tale scopo utilizzare 3 viti 6x16 mm.

### 2. Fase

- 2.1. Porre l'albero sopra i 3 montanti.
- 2.2. A tale scopo utilizzare 6 viti 6x35 mm con gli appositi dadi.

### 3. Fase

- 3.1. Posizione del vano porta bombola sulla sua base

### 4. Fase

- 4.1. Fissare il raccordo del tubo flessibile del gas al bruciatore (farlo scorrere bene sull'ugello del tubo flessibile).
- 4.2. Serrare il dado del tubo del gas.
- 4.3. Porre il bruciatore completo sul montante, 4 viti 6x10 mm.

### 5. Fase

- 5.1. Assicurarsi che le aperture sul montante e sul bruciatore siano allineate e che le viti siano ben serrate.
- 5.2. Collocare una rondella di 8 mm su ogni supporto del riflettore.

### 6. Fase

- 6.1. Fissare il riflettore con 3 rondelle e 3 dadi.

### 7. Fase

- 7.1. Sollevare il contenitore della bombola e posizionarlo lateralmente all'albero.
- 7.2. Connettere il regolatore di pressione alla bombola del gas e avvitare verso sinistra. Attenzione: Filetto sinistro - Non stringere troppo stretto con una chiave, perché la guarnizione è morbida.
- 7.3. Fissare il tubo del gas all'uscita del regolatore (riscaldare l'estremità del tubo).
- 7.4. Posizionare la bombola del gas nel vano apposito.

## Cosa puoi fare in caso di problemi?

### Problemi

La fiamma pilota non si accende

### Causa probabile

Il rubinetto della bombola è chiuso  
La bombola è vuota  
L'ugello è bloccato  
Aria nel sistema di alimentazione

### La soluzione

Aprire il rubinetto  
Sostituire la bombola  
Pulire o sostituire l'ugello  
Rimuovere l'aria dalla condotta (tubo)

La fiamma pilota non rimane accesa

La fiamma pilota è sporca  
Una termocoppia difettosa  
Mancanza di pressione di esercizio  
La pressione è bassa

Pulire l'area sporca  
Sostituzione della termocoppia  
La bombola del gas è (quasi) vuota  
Controllare il regolatore

Il bruciatore non si accende

L'ugello è bloccato  
Una termocoppia difettosa  
La fiamma pilota non è posizionata correttamente (fiamma nel posto sbagliato)  
Bruciatore non montato correttamente

Pulire l'ugello principale  
Sostituire la termocoppia  
Posizionare correttamente la fiamma pilota  
Controllare i collegamenti/posizioni e, se necessario, modificarli.

## Istruzioni per l'uso / Messa in servizio

1. Aprire il rubinetto della bombola del gas
2. Premere la manopola dell'interruttore e girare in posizione PILOT (1/4 di giro in senso antiorario).
3. Premere una o più volte il pulsante di accensione piezoelettrica sottostante fino a quando la fiamma pilota non brucia. Tenere premuta completamente la manopola dell'interruttore per circa 20 secondi. (fusibile di accensione per il riscaldamento). Le batterie non sono comprese
4. Rilasciare la maniglia dell'interruttore - il fiamma pilota deve continuare a bruciare - poi girarla a sinistra fino a LO. Il bruciatore principale ora è acceso e a questo punto potete impostare la potenza desiderata (LO oppure HI) ruotando la manopola dell'interuttore.

**Attenzione:** Bombola nuova, la manopola dell'interruttore deve essere tenuta premuta più a lungo in modo che l'aria nel tubo flessibile possa fuoriuscire. Premere periodicamente il pulsante di accensione piezoelettrico finché non entra gas e la fiamma del bruciatore pilota si accende, sempre con la manopola dell'interruttore premuto.

## Spegnere

1. Riportare la maniglia dell'interruttore in posizione PILOT.
2. Riportare la maniglia dell'interruttore in posizione OFF.
3. Chiudere il rubinetto della bombola del gas.

## Stoccaggio

1. Assicurarsi che il rubinetto della bombola del gas sia ben chiuso
2. Rimuovere il regolatore di pressione e il tubo flessibile del gas
3. Controllare otticamente il regolatore e il tubo flessibile, se è deteriorato, sostituirlo. Non conservare mai una bombola di gas sotto terra o in un piccolo locale poco ventilato.

## Alimenti

Pulire le aree dipinte con un panno e un detergente delicato. Non utilizzare mai spugne graffianti o detergenti aggressivi. L'apparecchio è dotato di una base mobile, ideale per pavimenti piani e regolari. Non può essere fornita alcuna garanzia per danni al telaio causati da un uso improprio (ghiaia, erba, giunti di grandi dimensioni, spazi vuoti, ecc.)

## Specifiche tecniche

- Riscaldamento a gas ad ombrello per uso esterno o in ambienti ampi e ben ventilati ad esempio: capannoni, terrazze, porticati
- Corpo in acciaio verniciato a fuoco o in acciaio inox (a seconda del modello)
- Riflettore bruciatore inox
- Riflessione del calore attraverso lo schermo
- Certificato CE

## Dati tecnici

Carico termico nominale 13 kW  
Consumo di gas max. 1000 g/h  
Pressione di servizio 30 mbar  
Peso 17.5 kg  
Altezza incl. base 225 cm

Per garantire il funzionamento ineccepibile dell'impianto in normali condizioni di esercizio, si raccomanda di sostituire tubo raccordato e regolatore entro 10 anni dalla data di produzione.